I - Sheet Number BF32 Rev.A



# Bugflector® - Bugflector II® - Carflector®

For proper installation and best possible fit, please read all instructions BEFORE you begin. For technical assistance or to obtain missing parts, please call Customer Relations at 1-800-241-7219.

## **Important Safety Information**



- CAUTION Before driving, ensure that the hood shield is properly secured to vehicle.
- Do not use automatic "brush-style" car washes.
- · Do not use cleaning solvents of any kind.

Hood shield

· Periodically check all components for tightness.

Contents

**NOTE:** Actual product may vary from illustration.







Screw x4



Washer x4

### **Tools Required**



Car Wash Supplies

Open hood. Locate (2) fasteners that attach the rubber



Clean Towel



**Phillips** screwdriver



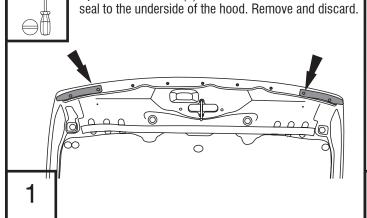
Flathead screwdriver

## **Preparation Before Painting / Installation**

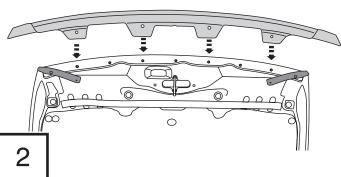
- · A trial fit is recommended to ensure proper positioning and fit.
- Check fit of parts before painting as we will not accept the return of modified or painted parts.
- Wash and dry your vehicle to remove any debris and/or dirt from the installation area.

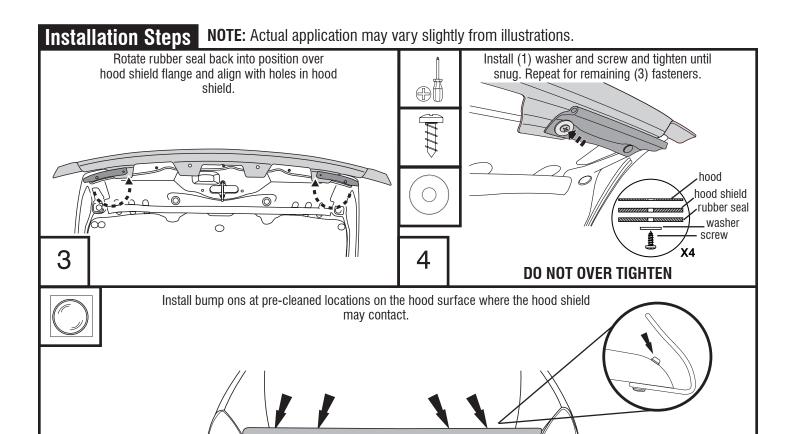
## **Installation Steps**

**NOTE:** Actual application may vary slightly from illustrations.



Position the hood shield with the tabs sliding between the hood and rubber seal. Align with holes in hood.





5

## **Care and Cleaning**

· Wash only with mild soap & dry with a clean cloth.

# **Congratulations!**

You have purchased one of the many quality Auto Ventshade™ branded products offered by Lund International, Inc. We take the utmost pride in our products and want you to enjoy years of satisfaction from your investment. We have made every effort to ensure that your product is top quality in terms of fit, durability, finish and ease of installation.



Lund International, Ventshade Accessories Division 655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045 800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visit us at lundinternational.com





I- Feuille numéro BF32 Rév.A



# Bugflector® - Bugflector II® - Carflector®

Pour obtenir une installation correcte et le meilleur ajustement possible, lire toutes les instructions AVANT de commencer. Pour toute assistance technique ou obtention de pièces manquantes, appeler le service des relations avec la clientèle au 1-800-241-7219.

### Informations importantes concernant la sécurité



- ATTENTION Avant de conduire, s'assurer que le pare-insectes est solidement assujettie sur le véhicule.
- Ne pas utiliser les stations de lavage de voitures à brosses.
- Ne pas utiliser de solvants.
- Vérifier régulièrement le serrage des composants.

#### Contenu

NOTE: Le produit réel peut changer de l'illustration.

Pare-insectes



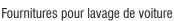




Rondelle (4)









Serviette propre



Tournevis Phillips



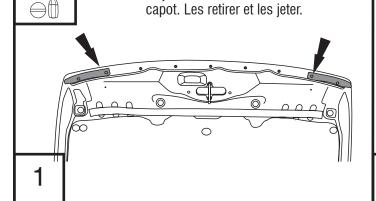
Tournevis à tête plate

# Préparation pour la peinture/l'installation

- Il est recommandé de procéder à un essai pour s'assurer que le positionnement et l'ajustement sont corrects.
- Vérifier l'ajustement des pièces avant peinture, car nous n'acceptons pas le retour de pièces modifiées ou peintes.
- Laver les glissières de glaces de la portière du véhicule pour éliminer toute poussière et tous débris.
- Sécher les glissières avec une serviette propre.

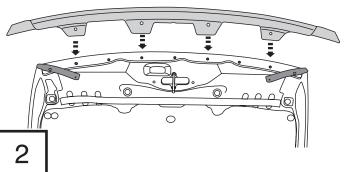
# Ouvrir le capot. Localiser les (2) fixations qui

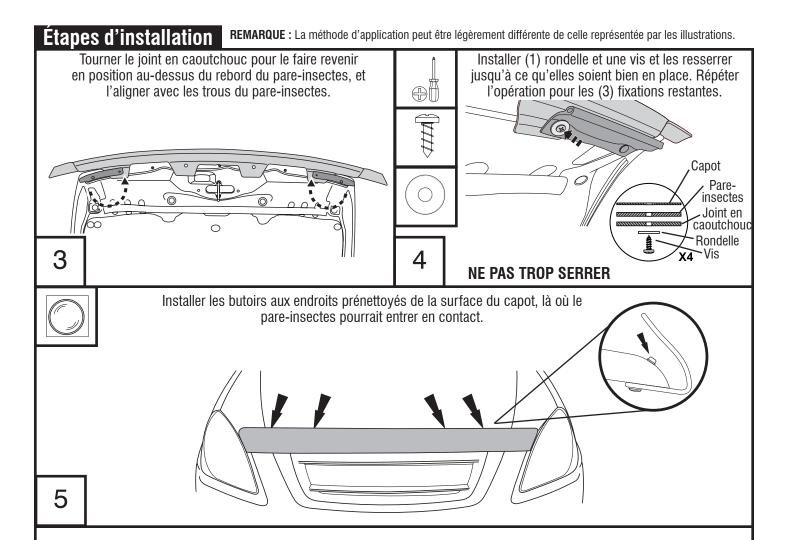
**REMARQUE**: La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.



retiennent le joint en caoutchouc au dessous du

Positionner le pare-insectes en faisant glisser les languettes **entre** le capot et le joint en caoutchouc. L'aligner avec les trous du capot.





## **Entretien et nettoyage**

• Laver exclusivement avec de l'eau savonneuse et sécher avec un chiffon propre.

#### **Félicitations!**

Vous avez acheté l'un des nombreux produits de qualité Auto Ventshade™ fabriqués par Lund International, Inc. Nous sommes extrêmement fiers de nos produits et souhaitons que vous tiriez des années de satisfaction de votre investissement. Nous avons pris toutes les mesures nécessaires pour assurer que ce produit est d'une qualité supérieure en ce qui concerne l'ajustement, la durabilité, la finition et la facilité d'installation.



Lund International, Ventshade Accessories Division 655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045, USA 800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visitez notre site lundinternational.com

© 2005 Lund International, Inc. Tous droits réservés. Auto Ventshade™, le logo Auto Ventshade™ et le logo AVS™ sont des marques déposées de Lund International, Inc.





Hoja informativa N.° BF32 Rev. A

# Bugflector® - Bugflector II® - Carflector®

Para una instalación adecuada y el mejor ajuste posible, lea todas las instrucciones ANTES de comenzar. Si desea recibir asistencia técnica u obtener piezas faltantes, llame al Servicio al cliente al 1-800-241-7219.

### Información importante de seguridad



- PRECAUCIÓN Antes de conducir, asegúrese de que la visera deflectora esté correctamente anclada al vehículo.
- No utilice servicios automáticos de limpieza de vehículos que utilizan cepillos.
- No utilice limpiadores al solvente de ningún tipo.
- Compruebe periódicamente que todos los componentes estén ajustados.

**Contenido NOTA**: El producto real puede variar de la ilustración.

Cubierta para capó







Tornillo (4) Ar



Arandela (4)

#### Herramientas necesarias







Toalla limpia



Destornillador Phillips



Destornillador de cabeza llana

## Preparación antes de pintar o instalar

- Se recomienda realizar un ajuste de prueba para asegurar el posicionamiento y ajuste correctos.
- Compruebe que las piezas se ajusten correctamente antes de pintarlas, ya que no aceptaremos la devolución de piezas modificadas o pintadas.
- Lave los canales de la ventanilla del vehículo para quitar los desechos y la suciedad.
- Seque los canales de la ventanilla con una toalla limpia.

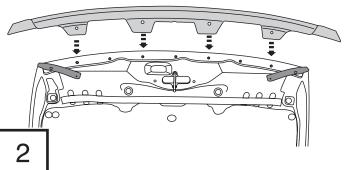
Abra el capó. Ubique los (2) sujetadores

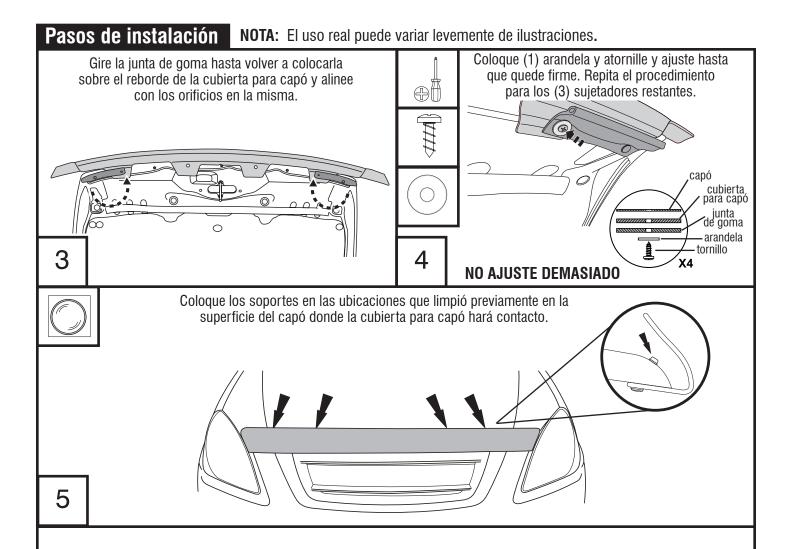
Pasos de instalación NOTA: El uso real puede variar levemente de ilustraciones.



Coloque la cubierta para capó deslizando las lengüetas **entre** el capó y la junta de goma.

Alinee con los orificios en el capó.





# Cuidado y limpieza

• Limpie solamente con agua jabonosa tibia y seque con un paño limpio.

## **Felicidades**

Usted ha comprado uno de los tantos artículos de calidad de Auto Ventshade™ ofrecidos por Lund International, Inc. Nuestros productos son nuestro mayor orgullo. Deseamos que disfrute de años de satisfacción con su inversión. Hemos realizado todos los esfuerzos para asegurarnos de que su producto sea de la mejor calidad en cuanto a ajuste, durabilidad, acabado y facilidad de instalación.



Lund International, Ventshade Accessories Division 655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visite nuestro sitio Web: lundinternational.com